

Article tercer.

Es modifica l'article 170 del Codi penal que queda redactat en els termes següents:

«1. Si les amenaces d'un mal que constitueix delictes van dirigides a atemorir els habitants d'una població, grup ètnic, cultural o religiós, o col·lectiu social o professional, o qualsevol altre grup de persones, i tenen la gravetat necessària per aconseguir-ho, s'imposen respectivament les penes superiors en grau a les previstes a l'article anterior.

2. Es castiguen amb la pena d'arrest de set a divuit caps de setmana, o multa de sis a dotze mesos, els que, amb la mateixa finalitat i gravetat, reclamin públicament la comissió d'accions violentes per part de bandes armades, organitzacions o grups terroristes.»

Article quart.

Es modifica el paràgraf segon d'article 790.1 de la Llei d'enjudiciament criminal, que queda redactat en els termes següents:

«No obstant això, tan aviat com el jutge d'instrucció consideri que existeixen elements suficients per formular l'acusació per haver-se practicat, si s'escau, les diligències a les quals es refereix l'apartat 3 de l'article 789, el trasllat de les actuacions al ministeri fiscal i a les parts acusadores s'ha de fer immediatament, fins i tot en el mateix servei de guàrdia del jutjat d'instrucció.»

Article cinquè.

Es modifica el paràgraf tercer de l'article 790.1 de la Llei d'enjudiciament criminal, que queda redactat en els termes següents:

«Efectuat el trasllat a què es refereix el paràgraf anterior, el ministeri fiscal, en consideració a les circumstàncies de flagrancia o evidència dels fets, alarma social produïda, detenció de l'imputat o assegurament de la seva posada a disposició judicial, ha de presentar en l'acte el seu escrit d'acusació i la sollicitud d'obertura immediata del judici oral, amb citació simultània per celebrar-ho.»

Disposició adicional única.

Els articles 4 i 5 d'aquesta Llei tenen caràcter de llei ordinària.

Disposició final única.

Aquesta Llei entrarà en vigor l'endemà de la seva publicació al «Butlletí Oficial de l'Estat».

Per tant,

Mano a tots els espanyols, particulars i autoritats, que compleixin aquesta Llei orgànica i que la facin complir.

Madrid, 15 de juny de 1998.

JUAN CARLOS R.

14063 LLEI ORGÀNICA 3/1998, de 15 de juny, de modificació de la Llei orgànica del règim electoral general. («BOE» 143, de 16-6-1998.)

JUAN CARLOS I

REI D'ESPANYA

A tots els qui vegeu i entengueu aquesta Llei orgànica. Sapiguen: Que les Corts Generals han aprovat la Llei orgànica següent i jo la sanciono.

EXPOSICIÓ DE MOTIUS

Com a conseqüència de la conveniència política de reduir les despeses excessives generades per les convocatòries electorals, la Llei orgànica 13/1994, de 30 de març, va modificar diversos articles de la Llei orgànica de règim electoral general (LOREG), incorporant-hi una sèrie de mesures dirigides a disminuir directament o indirectament les despeses de les campanyes.

La periodicitat fixada legalment per a la celebració de les eleccions municipals i autonòmiques, compreses en l'article 42.3 de la LOREG, i de les eleccions al Parlament Europeu fa que en determinats anys coincideixin en un breu espai temporal les convocatòries d'uns i altres processos electorals, la qual cosa provocaria un solapament de les seves respectives campanyes i en duplicaria pràcticament, de manera innecessària, el cost, tant de les institucionals com de les entitats polítiques concurrents.

Així, l'any 1999 es produirà la coincidència d'aquests processos electorals les dates de celebració dels quals correspondrien al 23 de maig i 13 de juny, respectivament.

Per tot això es fa necessari emprendre la corresponent reforma de la Llei orgànica del règim electoral general que permeti l'acumulació i la celebració conjunta de les esmentades eleccions en aquells anys en els quals coincideixin aquests processos electorals.

Article únic.

S'afegeix la disposició següent a la Llei orgànica del règim electoral general:

«Disposició adicional cinquena.

En el supòsit que en el mateix any coincideixin dins un període no superior a quatre mesos eleccions locals, eleccions a assemblees legislatives de comunitats autònomes que van celebrar les eleccions el quart diumenge del mes de maig de 1995, amb les eleccions al Parlament Europeu, els decrets de convocatòria s'han d'expedir el dia cinquanta-cinquè anterior a la data en què han de tenir lloc les eleccions al Parlament Europeu, per assegurar-ne la celebració simultània. Els esmentats decrets s'han de publicar l'endemà d'haver estat expedits al «Butlletí Oficial de l'Estat» o, si s'escau, en el «Butlletí Oficial» de la comunitat autònoma corresponent i entren en vigor el mateix dia d'haver estat publicats. Els mandats dels membres de les corporacions locals s'acaben en tot cas el dia anterior al de celebració de les eleccions següents.»

Per tant,

Mano a tots els espanyols, particulars i autoritats, que compleixin aquesta Llei orgànica i que la facin complir.

Madrid, 15 de juny de 1998.

JUAN CARLOS R.